.25

GRACE FOLLET
405 Camino San Clemente
San Clemente, Calif.
92672

GERMAN & ENGLISH TEXT

SYLVELIN

BY

CHRISTIAN SINDING

Op. 55, No. 1.

Medium, in A minor

Net

Boston : OLIVER DITSON COMPANY
New York Chas H Ditson & Co. Chicago Lyon & Healy, Inc.
London Winthrop Rogers, Ltd
MADE IN U. S. A.

SYLVELIN

English version by
WILLIAM WEEKS

CHRISTIAN SINDING, Op. 55, № 1

Andantino

VOICE

PIANO

glissando

p

dolce

Syl - ve-lin, may God's bless-ing rest ev - er up - on your head!
Syl - ve-lin, seg - ne Gott Dich auf Er-den zu je - der Stund'!

So blue your eyes, so white your skin, your lips so red.— As
Dein Aug' ist blau, Dein Ant - litz licht und roth Dein Mund. Wie

dawn - - rays the dim fields glad-den and night's gloom - y shades de-stroy,
Son - - nen - schein auf den Fel - dern Des Mor - gens nach lan - ger Nacht

Copyright MCMXIV by Oliver Ditson Company

You have shed light on my soul's dark gloom, My sor-rows have turned to joy.
Hast Du er - hellt mir den dun - klen Sinn, mich Trau-ri - gen froh ge-macht.

Syl - ve - lin, Syl - ve - lin! at night up - on your name in my pray'rs I
Syl - ve - lin, Syl - ve - lin! All-nächt-lich schliess' ich in mein Ge - bet Dich

dwell;
ein.

God bless you and keep you ev - er, Who
Gott seg - ne Dich al - le Ta - ge, er

knows your heart so well.
weiss: Dein Herz ist rein.

The Musicians Library

The masterpieces of song and piano literature edited by men of authority

SONG · VOLUMES · ISSUED

BRAHMS, JOHANNES	FORTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	JAMES HUNEKER
FRANZ, ROBERT	FIFTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	WM. FOSTER APTHORP
GRIEG, EDVARD	FIFTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	HENRY T. FINCK
HANDEL, GEO. F.	SONGS AND AIRS	For High Voice	Edited by	DR. EBENEZER PROUT
HANDEL, GEO. F.	SONGS AND AIRS	For Low Voice	Edited by	DR. EBENEZER PROUT
JENSEN, ADOLF	FORTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	WM. FOSTER APTHORP
LISZT, FRANZ	THIRTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	CARL ARMBRUSTER
SCHUBERT, FRANZ	FIFTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	HENRY T. FINCK
SCHUMANN, ROBERT	FIFTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	W. J. HENDERSON
STRAUSS, RICHARD	FORTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	JAMES HUNEKER
TCHAÏKOVSKY, P. I.	FORTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	JAMES HUNEKER
WAGNER, RICHARD	LYRICS I	For Soprano	Edited by	CARL ARMBRUSTER
WAGNER, RICHARD	LYRICS II & III	For Tenor For Baritone and Bass	Edited by	CARL ARMBRUSTER
WOLF, HUGO	FIFTY SONGS	For High Voice For Low Voice	Edited by	ERNEST NEWMAN
EARLY ITALIAN SONGS AND AIRS (CACCINI TO BONONCINI)	VOL. I	For High Voice For Low Voice	Edited by	PIETRO FLORIDIA
EARLY ITALIAN SONGS AND AIRS (PROVENZALE TO SUPRIANI)	VOL. II	For High Voice For Low Voice	Edited by	PIETRO FLORIDIA
FIFTY MASTERSONGS		For High Voice For Low Voice	Edited by	HENRY T. FINCK
FIFTY SHAKSPERE SONGS		For High Voice For Low Voice	Edited by	DR. CHARLES VINCENT
MODERN FRENCH SONGS (BEMBERG TO FRANCK)	VOL. I	For High Voice For Low Voice	Edited by	PHILIP HALE
MODERN FRENCH SONGS (GEORGES TO WIDOR)	VOL. II	For High Voice For Low Voice	Edited by	PHILIP HALE
MODERN RUSSIAN SONGS (ALPHERAKY TO MOUSSORGSKY)	VOL. I	For High Voice For Low Voice	Edited by	ERNEST NEWMAN
MODERN RUSSIAN SONGS (MOUSSORGSKY TO WIHTOL)	VOL. II	For High Voice For Low Voice	Edited by	ERNEST NEWMAN
ONE HUNDRED ENGLISH FOLKSONGS		For Medium Voice	Edited by	CECIL SHARP
ONE HUNDRED FOLKSONGS (All Nations)		For Medium Voice	Edited by	GRANVILLE BANTOCK
ONE HUNDRED SONGS BY TEN MASTERS (SCHUBERT, SCHUMANN, FRANZ, RUBINSTEIN, JENSEN)	VOL. I	For High Voice For Low Voice	Edited by	HENRY T. FINCK
ONE HUNDRED SONGS BY TEN MASTERS (BRAHMS, TCHAÏKOVSKY, GRIEG, WOLF, STRAUSS)	VOL. II	For High Voice For Low Voice	Edited by	HENRY T. FINCK
ONE HUNDRED SONGS OF ENGLAND		For High Voice For Low Voice	Edited by	GRANVILLE BANTOCK
SEVENTY SCOTTISH SONGS		For High Voice For Low Voice	Edited by	HELEN HOPEKIRK
SIXTY FOLKSONGS OF FRANCE		For Medium Voice	Edited by	JULIEN TIERSOT
SIXTY IRISH SONGS		For High Voice For Low Voice	Edited by	WM. ARMS FISHER
SIXTY PATRIOTIC SONGS OF ALL NATIONS		For Medium Voice	Edited by	GRANVILLE BANTOCK
SONGS BY THIRTY AMERICANS		For High Voice For Low Voice	Edited by	RUPERT HUGHES
SONGS FROM THE OPERAS	I, II & III	For Soprano, For Mezzo Soprano, For Alto	Edited by	H. E. KREHBIEL
SONGS FROM THE OPERAS	IV & V	For Tenor For Baritone and Bass	Edited by	H. E. KREHBIEL

COMPLETE LIST OF PIANO VOLUMES FREE ON REQUEST

Each volume in heavy paper, cloth back, $2.50; in full cloth, gilt, $3.50. Postage extra, except in first or second zones from Boston and New York. Other volumes in preparation

OLIVER DITSON COMPANY · BOSTON